Baltimora
SCAVOLINI™
The bathroom according to Scavolini

The bathroom according to Scavolini

IL DESIGN

Raffinate atmosfere per il progetto d'arredo Baltimora firmato Scavolini. Un ambiente elegante, in cui benessere e cura di sé vengono soddisfatti da funzionalità sorprendenti, nel segno della bellezza e di uno stile esclusivo. Un programma modulare di ambienti completi, fusi in un'affascinante varietà compositiva, che si rivolge ad un pubblico nazionale e internazionale nel segno del design made in Italy, da sempre al centro del mondo Scavolini. Baltimora esprime il gusto del classico, il sogno di un bagno raffinato e unico, caratterizzato da pregiate soluzioni che esaltano un personale stile di vita.

DESIGN

Sophisticated moods dominate in the Scavolini Baltimora furnishing project. An elegant room, where well-being and personal care needs are satisfied with amazing rationality, in a context of immaculate beauty and exclusive style. A modular programme of complete rooms, merged into a fascinating compositional variety, intended for international markets, with the made in Italy design central to the Scavolini world. Baltimora expresses a love of the classical, the dream of a unique, sophisticated bathroom, with luxurious solutions that underline a personal lifestyle.

DESIGN

Des atmosphères raffinées pour le projet d'ameublement Baltimora signé Scavolini. Une pièce élégante où bien-être et soins du corps sont satisfaits par des fonctionnalités surprenantes et un style exclusif. Un programme modulaire de solutions complètes, fusionnant en une fascinante variété de composition, pour un public international, sous le signe du design made in Italy, depuis toujours au cœur du monde Scavolini. Baltimora exprime le goût du classique, le rêve d'une salle de bains raffinée et unique, se démarquant par des solutions précieuses qui mettent en avant un style de vie personnel.

DESIGN

Das Einrichtungsprojekt Baltimora von Scavolini fasziniert mit seiner luxuriösen Eleganz, und macht das Badezimmer zu einem exklusiven und trotzdem einladenden Ambiente, in dem die Körperpflege durch überraschend viel Funktionalität und harmonische Ästhetik zu einem wahren Genussritual für Körper und Seele wird. Ein modulares, extrem flexibles Badezimmerprogramm mit kompletten Einrichtungslösungen, das sich mit dem für Scavolini typischen, original Design made in Italy an ein internationales Publikum mit Sinn für guten Geschmack und Schönheit richtet. Baltimora ist die Verwirklichung des Traums von einem ganz besonderen, exklusiven Bad mit edlen Details, dessen klassische Eleganz die Individualität und den ganz persönlichen Lebensstil seiner Besitzer unterstreichen.

DISEÑO

Atmosferas refinadas para el proyecto decorativo Baltimora firmado por Scavolini. Un ambiente elegante, donde el bienestar y el cuidado personal se sirven de sorprendentes funciones y de un estilo exclusivo. Un programa modular de ambientes completos que se funden en una fascinante variedad compositiva, destinado a un público internacional amante del diseño made in Italy que protagoniza desde siempre el mundo Scavolini. Baltimora expresa el gusto clásico, el sueño de un cuarto de baño refinado y único, caracterizado por preciosas soluciones que destacan un estilo de vida personal.

Дизайн

Изысканная атмосфера проекта меблировки Baltimora от Scavolini. Элегантный интерьер, в котором велнес и забота о себе удовлетворяются удивительной практичностью, созданной в духе красоты и эксклюзивного стиля. Эта модульная программа полных интерьеров, сливающихся в завораживающем композиционном разнообразии, обращается к поклонникам дизайна "made in Italy" как в Италии, так и за ее пределами, который всегда был в центре мира Scavolini. Baltimora выражает классический вкус, мечту об изысканной и уникальной ванной, которую характеризуют престижные решения, подчеркивающие индивидуальный стиль жизни.

01

02

03

04

05

06

SEGNI PARTICOLARI

I Must di Baltimora

01. Specchiera "Luxury"
02. Maniglie
03. Piedini
04. Mobile vetrina
05. Illuminazione
06. Cornice per specchio "Miro"
07. Profilo top
08. Struttura per specchio "Miro"
09. Elementi curvi
10. Base porta lavabo con cassetto fisso
11. Architetture di varie profondità e larghezze, con o senza illuminazione
12. Collezioni complete di sanitari e rubinetterie

DISTINGUISHING FEATURES

Baltimora's Must-Haves

01. "Luxury" mirror
02. Handles
03. Feet
04. Glass-fronted cabinet
05. Lighting
06. Frame for "Miro" mirror
07. Top profile
08. Structure for "Miro" mirror
09. Curved units
10. Washbasin base unit with fixed drawer front
11. Capital strips of varying depths and widths, with or without lighting
12. Collections complete with sanitary and tap fittings

SIGNES PARTICULIERS

Les Must De Baltimora

01. Miroir "Luxury"
02. Poignées
03. Pieds
04. Meuble vitrine
05. Eclairage
06. Cadre pour miroir "Miro"
07. Profil plan
08. Structure pour miroir "Miro"
09. Eléments courbes
10. Bas pour lavabo avec tiroir fixe
11. Architectures de différentes profondeurs et largeurs, avec ou sans éclairage
12. Collections complètes d'appareils sanitaires et de robinets

BESONDERHEITEN

Die Musts Von Baltimora

01. Spiegel "Luxury"
02. Griffe
03. Füße
04. Vitrine
05. Beleuchtung
06. Rahmen für Spiegel "Miro"
07. Plattenprofil
08. Struktur für Spiegel "Miro"
09. Geschwungene Elemente
10. Waschbecken-Unterschrank mit fest eingebauter Schublade
11. Elemente in diversen Tiefen und Breiten, mit und ohne Beleuchtung
12. Komplette Kollektionen mit Sanitärkeramik und Armaturen

SEÑAS PARTICULARES

Detalles De Baltimora

01. Espejo "Luxury"
02. Tiradores
03. Patas
04. Mueble vitrina
05. Iluminación
06. Marco para espejo "Miro"
07. Perfil encimera
08. Estructura para espejo "Miro"
09. Elementos curvos
10. Bajo para lavabo con cajón fijo
11. Elementos arquitectónicos de varias profundidades y anchos, con o sin iluminación
12. Colecciones completas de sanitarios y grifería

ХАРАКТЕРНЫЕ ЧЕРТЫ

Обязательные элементы Baltimora

01. Зеркало "Luxury"
02. Ручки
03. Ножки
04. Сервант
05. Освещение
06. Рама зеркала "Miro"
07. Профиль столешницы
08. Структура зеркала "Miro"
09. Изогнутые элементы
10. Основание умывальника с фиксированным ящиком
11. Композиции разной глубины и ширины, с освещением или без него
12. Полные коллекции сантехники и кранов

07

08

09

10

11

12

Baltimora

Sommario Table of contents Sommaire Inhalt Sumario Оглавление

08 LACCATO OPACO BIANCO CON DECORO ORO
Matt Lacquered White with gold decoration · Laqué opaque Blanc avec décorations Or · Matt Lackiert Weiß mit Golddekor
Lacado mate Blanco con decoración Oro · Матовая белая лакировка с золотым декором

16 LACCATO OPACO BIANCO
White matt lacquered · Laqué opaque Blanc · Matt Lackiert Weiß
Lacado mate Blanco · Матовая белая лакировка цвета сливок

28 ROVERE PALETTE
Palette Oak · Chêne Palette · Eiche Palette
Roble Palette · Дуб Palette

36 ROVERE BIANCO ASSOLUTO
Absolute White Oak · Chêne Blanc Absolu · Eiche Weiß Absolut
Roble Blanco Absoluto · Абсолютно белый дуб

44 LACCATO OPACO BEIGE CON DECORO ORO
Beige matt lacquered with Gold decoration · Laqué opaque Beige avec décorations Or · Matt Lackiert Beige mit Golddekor
Lacado mate Beige con decoración Oro · Матовая бежевая лакировка с золотым декором

50 LACCATO OPACO NERO CON DECORO ARGENTO
Black matt lacquered with Silver decoration · Laqué opaque Noir avec décorations Argent · Matt Lackiert Schwarz mit Silberdekor
Lacado mate Negro con decoración Plata · Матовая черная лакировка с серебряным декором

58 ROVERE PANNA ANTICO
Antique Cream Oak · Chêne Crème Antique · Eiche Creme Antik
Roble Crema Antiguo · Старинный дуб цвета сливок

68 ROVERE NIMBUS
Nimbus Oak · Chêne Nimbus · Eiche Nimbus
Roble Nimbus · Дуб Nimbus

76 ROVERE CRETA
Creta Oak · Chêne Creta · Eiche Creta
Roble Creta · Дуб цвета глины

82 LACCATO OPACO ROSSO
Red matt lacquered · Laqué opaque Rouge · Matt Lackiert Rot
Lacado mate Rojo · Матовая красная лакировка

96 NOCE ANTICO
Antique Walnut · Noyer Antique · Nussbaum Antik
Nogal Antiguo · Старинный орех

104 SEZIONE TECNICA - MATERIALI - COLORI
Technical info - materials - colours section · Section technique - Matériaux - Coloris · Technische Daten - Materialien - Farben
Sección técnica - materiales - colores · Технический раздел, материалы, цвета

Baltimora

Laccato Opaco Bianco con Decoro Oro
Matt Lacquered White with gold decoration
Laqué Opaque Blanc avec décorations or
Matt Lackiert Weiß mit Golddekor
Lacado mate Blanco con decoración oro
Матовая лакировка Белая с золотым декором

01.

Ante a telaio, capitelli, decorazioni, fregi.
Classicità assoluta per la composizione laccata opaca di colore Bianco, con decori Oro, che vede al centro i moduli più significativi: gli elementi base per due eleganti lavabi di forma ovale sottopiano. Vetrine e architetture con elementi estraibili, ne incrementano il fascino e la funzionalità.

Framed doors, capitals, decorations and ornamentation. This composition in White matt lacquered finish with Gold decoration is in exquisite classical style, with the key modules, the base units containing two elegant undermount oval washbasins, in the centre. Glass-fronted cabinets and capital strips with pull-out units add to both its glamour and its convenience.

Portes avec cadre, chapiteaux, décorations, frises. Classique absolu pour la composition laquée opaque de coloris Blanc, avec des décorations Or, qui place au centre les modules les plus importants: les éléments de base pour deux élégants lavabos ovales sous-plan. Les vitrines et les éléments architecturaux avec des accessoires coulissants en rehaussent le charme et la fonctionnalité.

Rahmenfronten, Kapitelle, Dekore und Friese – das in mattem Weiß lackierte Badezimmer mit Golddekor präsentiert sich mit beeindruckender, klassischer Eleganz, und setzt den Doppelwaschtisch mit zwei ovalen Unterbaubecken als zentrales Modul perfekt in Szene. Komplettiert wird das harmonische Gesamtbild durch zwei symmetrisch angeordnete Vitrinen und funktionale Ausziehelemente.

Puertas con bastidor, capiteles, decoraciones, frisos. Clasicismo absoluto para la composición lacado mate de color Blanco con decoraciones Oro, en cuyo centro predominan los módulos más significativos: los bajos para dos elegantes lavabos ovalados instalados bajo encimera. Algunas vitrinas y elementos arquitectónicos con elementos extraíbles aumentan el encanto y la funcionalidad.

Рамные створки, капители, декоры, фризы. Композиция в истинно классическом стиле с матовой лакировкой белого цвета с золотым декором, в центре которой имеются самые главные модули: элементы оснований для двух элегантных овальных умывальников, установленных под столешницей. Серванты и архитектурные элементы с выдвижными секциями усиливают очарование и повышают практичность.

01.

This sophisticated bathroom contains elite design items. Sanitary fittings, retro bathtub, tap fittings and matching accessories all define a personal style with state-of-the-art functional features, for a bathroom that delivers quality, beauty and the maximum safety.

Design d'élite pour les éléments qui complètent la décoration de cette salle de bains élégante. Les appareils sanitaires, la baignoire rétro, les robinets et les accessoires associés définissent un style personnel avec des performances de pointe, offrant qualité, beauté et sécurité maximale.

Ein elitäres, wirklich edles Design charakterisiert die komplementären Einrichtungselemente dieses luxuriösen Badezimmers. Toilette, Bidet, Badewanne, Armaturen im Vintage-Look und passende Accessoires definieren den individuellen Stil, und gewährleisten moderne Funktionalität, maximale Sicherheit und beste Qualität.

Diseño de élite para los elementos que completan la decoración de este refinado cuarto de baño. Sanitarios, bañera retro, grifería y accesorios coordinados: un estilo personal con prestaciones avanzadas que aportan al baño calidad, belleza y máxima seguridad.

Элитный дизайн элементов, дополняющих обстановку изысканного интерьера ванной. Сантехника, ванна в стиле ретро, сочетающиеся краны и аксессуары создают индивидуальный стиль с высокими характеристиками, наделяя ванную такими чертами, как качество, красота и наивысшая безопасность.

Design d'elite per gli elementi che completano l'arredo del raffinato ambiente bagno. Sanitari, vasca retrò, rubinetterie e accessori abbinati, definiscono stile personale con evolute prestazioni; assicurando nel bagno qualità, bellezza e massima sicurezza.

Baltimora

Laccato Opaco Bianco
Matt Lacquered White
Laqué Opaque Blanc
Matt Lackiert Weiß
Lacado Mate Blanco
Матовая белая лакировка

03.

Dettagli preziosi e misure articolate nella composizione laccata opaca di colore Bianco con il lavabo tondo ad incasso, piano in granito Ipanema White e moduli laterali con ante laccate e a vetro. Al centro una grande specchiera.

Des détails précieux et des mesures articulées dans la composition laquée opaque de coloris Blanc avec le lavabo arrondi encastré, le plan en granit Ipanema White et les modules latéraux: habillés de portes laquées et en verre. Au centre un grand miroir.

Detalles preciosos y medidas variables para la composición en lacado mate de color Blanco con lavabo redondo integrado, encimera de granito Ipanema White y módulos laterales con puertas lacadas y de cristal. Al centro, un gran espejo.

Delicious details and a variety of sizes in this White matt lacquered composition with round inset washbasin, Ipanema White granite top and side modules with lacquered and glass doors. In the centre, a large mirror.

Edle Details und eine optisch stärkere Gliederung für diese in mattem Weiß lackierte Kombination mit rundem Einbaubecken, Platte aus Granit Ipanema White, seitlichen Modulen mit lackierten und verglasten Fronten, und einem großen, zentralen Spiegel.

Ценные детали и разнообразные размеры композиции с матовой лакировкой белого цвета, встроенным круглым умывальником, столешницей из гранита Ipanema White и боковыми модулями с лакированными и стеклянными створками. В центре - большое зеркало.

ARMONIA D'ARREDO

Sanitari che sfidano il tempo con rubinetterie sofisticate e pregiati accessori d'uso quotidiano corredano il progetto che Scavolini ha realizzato, con la finalità di offrire un prodotto completo ed equilibrato nelle sue componenti.

CAREFULLY COORDINATED DESIGN
Sanitary fittings that stand the test of time with sophisticated tap fittings and luxurious accessories for everyday use are all available in this project, created by Scavolini with the aim of offering a complete assortment of attractively matched items.

HARMONIE DE L'AMEUBLEMENT
Des appareils sanitaires qui défient le temps avec des robinets sophistiqués et des accessoires d'usage quotidien de qualité habillent le projet réalisé par Scavolini pour offrir un produit complet et équilibré.

EINRICHTEN MIT HARMONIE
Zeitlos schöne, hochwertige Sanitärkeramik mit edlen Armaturen und erstklassigen Accessoires für den täglichen Gebrauch ergänzen dieses Projekt, mit dem Scavolini ein komplettes und in allen Komponenten harmonisch ausgewogenes Produkt anbietet.

ARMONÍA DECORATIVA
Sanitarios que desafían el tiempo con sofisticada grifería y finos accesorios de uso cotidiano completan el proyecto que Scavolini ha realizado con el objetivo de ofrecer un producto completo y equilibrado en cuanto a sus componentes.

ГАРМОНИЯ МЕБЕЛИ
Сантехника, бросающая вызов времени изысканными кранами и ценными аксессуарами для повседневного пользования, дополняет проект, который Scavolini разработала с тем, чтобы предлагать клиентам комплектную продукцию с уравновешенными компонентами.

03.

Sono disponibili elementi terminali curvi per conferire diverso charme alla composizione. Linea tonda anche per i lavabi.

Curved end units are available to give the composition a distinctive appeal. Rounded forms for washbasins, too.

Sont disponibles des éléments terminaux courbes qui donnent un charme certain à la composition. Ligne arrondie aussi pour les lavabos.

Die sanften Formen der gerundeten Abschlusselemente und des runden Waschbeckens verleihen dem Ambiente Charme und Harmonie.

Es posible disponer de módulos terminales curvos para dar un toque diferente a la composición. La línea redondeada se repite en los lavabos.

Для придания особенного шарма композиции имеются закругленные торцевые элементы. Также и умывальники имеют округлую линию.

Baltimora

Rovere Palette
Palette Oak
Chêne Palette
Eiche Palette
Roble Palette
Дуб Palette

04.

Emblema di eleganza e di prestigio, la composizione in legno Rovere Palette è composta da due basi per lavabi sottopiano di forma ovale. Moduli con ante a telaio e vetro consentono di configurare, nello spazio, anche armadi e vetrine di diversa misura.

An emblem of elegance and prestige, the Palette Oak composition comprises two base units containing oval undermount washbasins. Framed and glass door modules provide the basis for cupboards and glass-fronted cabinets of various sizes.

Symbole d'élégance et de prestige, la composition en bois Chêne Palette est composée de deux bas pour lavabos sous-plan de forme ovale. Des modules habillés de portes avec cadre et verre permettent de configurer, dans l'espace, des armoires et des vitrines de différentes tailles.

Vornehme, luxuriöse Eleganz in Eiche Palette, mit zwei Schränken und ovalen Unterbaubecken. Die Module mit Rahmen- und Vitrinenfronten dieses Badezimmerprogramms bieten sich für die unterschiedlichsten Vitrinen- und Schranklösungen an.

Emblema de elegancia y prestigio, la composición en madera de Roble Palette consta de dos bajos para lavabos ovalados instalados bajo encimera. Los módulos con puertas de cristal con bastidor también permiten configurar armarios y vitrinas de diferentes tamaños en el ambiente.

Композиция из дуба Palette, символ элегантности и престижа, состоит из двух оснований для умывальников под столешницей овальной формы. Модули с рамной створкой и стеклом позволяют включать в композицию также шкафы и серванты разных размеров.

04.

A touch of class and a sensation of profound well-being with this tempered plate glass shower cabin, an attractive way of adding modern style and convenience to the design scheme. A line of sanitary fittings of plainer design is also available.

Une touche d'élégance et une sensation de bien-être profond avec la cabine douche en verre trempé qui introduit dans la salle de bains l'esthétique et la fonctionnalité de notre présent. Est également disponible une ligne d'appareils sanitaires au design plus épuré.

Eine Duschkabine aus getempertem Kristallglas verleiht dem Raum Klasse und vermittelt das Gefühl von moderner Funktionalität und aktueller Ästhetik. Für Liebhaber einer klaren Formensprache steht auch eine Sanitärkeramik-Serie mit essentiellerem Design zur Auswahl.

Un toque de clase y una sensación de profundo bienestar gracias a la cabina de ducha de cristal templado que introduce en el ambiente una estética armoniosa y toda la funcionalidad de hoy. También es posible elegir una línea de sanitarios de diseño más sencillo.

Штрих высокого класса и ощущение глубокого наслаждения, которое дает душевая кабина из закаленного стекла, гармонично придавая интерьеру эстетику и практичность наших дней. Также имеется коллекция сантехники с более строгим дизайном.

Tocco di classe e sensazione di profondo benessere con il box doccia in cristallo temperato che dona all'ambiente estetica e funzionalità del nostro presente. Disponibile anche una linea di sanitari dal design più essenziale.

Baltimora

Rovere Bianco Assoluto
Absolute White Oak
Chêne Blanc Absolu
Eiche Weiß Absolut
Roble Blanco Absoluto
Дуб абсолютно белый

05.

Rovere Bianco Assoluto per la composizione con due lavabi sottopiano di forma rettangolare e due specchiere. Il luminoso e raffinato progetto che unisce gioia della condivisione e piacere di spazi personali (vani accessoriati per le basi ed elementi estraibili) è un amabile classico d'oggi.

This composition with two rectangular undermount washbasins and two mirrors is in Absolute White Oak. Gleaming and refined, combining the joy of sharing with the pleasure of personal spaces (fully equipped base unit compartments and pull-out elements), it is a delightful modern classic.

Chêne Blanc Absolu pour la composition avec deux lavabos sous-plan rectangulaires et deux miroirs. Le projet lumineux et raffiné qui marie la joie de partager et le plaisir des espaces personnels (niches équipées pour les bas et éléments coulissants) est un agréable classique d'aujourd'hui.

Eiche Weiß Absolut für diese edle Doppelwaschtisch-Kombination mit recht eckigen Unterbaubecken und großen Spiegeln. Für alle, die auch in geselliger Gemeinsamkeit nicht auf ihren ganz persönlichen Stauraum verzichten wollen – mit intelligent ausgestatteten Unterschränken und Ausziehelementen. Elegant, freundlich, topaktuell.

Roble Blanco Absoluto para la composición con dos lavabos rectangulares instalados bajo encimera y dos espejos. Este proyecto refinado y luminoso conjuga la dicha de la vida en común y el placer de los espacios personales (bajos con compartimentos accesoriados y elementos extraíbles) en un acogedor clasicismo actual.

Дуб абсолютно белый в композиции с двумя прямоугольными умывальниками под столешницей и двумя зеркалами. Светлый и изысканный проект, объединяющий в себе радость нахождения вдвоем и наслаждение от личных пространств (оборудованные отсеки оснований и выдвижные элементы), - это приятная, современная классика.

05.

Well shower cabin with hinged door, in a niche installation. The traditionally styled sanitary fittings and exquisite taps are flawlessly engineered.

La cabine douche Well avec portes à battant présente une configuration à niche. Des lignes intemporelles pour les appareils sanitaires et une touche de raffinement pour les robinets qui équipent la salle de bains avec une mécanique parfaite.

Die Duschkabine Well in Nischenausführung ist mit einer praktischen, platzsparenden Drehtür ausgestattet. Zeitlos schöne Sanitärkeramik und edle Armaturen unterstreichen die technologische Perfektion dieses Badezimmers.

Versión empotrada de la cabina de ducha Well con puerta batiente. Las líneas atemporales de los sanitarios y el toque refinado de la grifería completan el cuarto de baño con su mecánica perfecta.

Душевая кабина Joy с раздвижной створкой встроена в нишу. Непреходящие линии сантехники и изысканный штрих кранов оборудуют ванну и обладают безупречной механикой.

Ha una configurazione ad angolo il box doccia Well con ante battenti. Linee intramontabili per i sanitari e tratto raffinato per le rubinetterie che corredano il bagno vantando una meccanica perfetta.

Baltimora

Laccato Opaco Beige con decori Oro
Beige Matt Lacquered with Gold decoration
Laqué Opaque Beige avec décorations Or
Matt Lackiert Beige mit Golddekor
Lacado mate Beige con decoración Oro
Матовая бежевая лакировка с золотым декором

09.

Decori Oro e basi estraibili con capitelli, leit motiv del progetto d'arredo Baltimora, vengono riproposti nella composizione laccata opaca di colore Beige. Nella soluzione, valorizzata da rubinetterie e accessori serie Dèco con finitura Oro e da una specchiera Luxury preziosamente incorniciata, il lavabo ovale sottopiano è un segno ricercato del nostro presente.

This Beige matt lacquered composition includes Gold decoration and pull-out base units with capitals, the leitmotif of the Baltimora furnishing project. In this solution, with the luxury of Dèco series finish tap fittings and accessories and a Luxury mirror with beautifully figured frame, the undermount oval washbasin provides a sophisticated contemporary touch.

Des décorations Or et des bas coulissants avec chapiteaux, le fil conducteur du projet d'ameublement Baltimora, sont reproposés dans la composition laquée opaque de coloris Beige. Dans la solution rehaussée par des robinets et des accessoires série Dèco avec finition Or et par un miroir Luxury encadré d'une grande qualité d'exécution, le lavabo ovale sous-plan est un signe recherché de notre présent.

Golddekor und Unterschränke mit Auszügen und Kapitellen, dem Leitmotiv des Einrichtungsprojekts Baltimora, zieren diese wunderschöne, in mattem Beige lackierte Kombination, die durch Armaturen und Accessoires der Serie Dèco mit Goldfinish, und einem prächtig gerahmten Spiegel Luxury zusätzlich aufgewertet wird. Das moderne, ovale Unterbau-Waschbecken fügt sich harmonisch und perfekt in das Gesamtbild.

Las decoraciones doradas y los bajos de capitel con elementos extraíbles constituyen el leit motiv del proyecto Baltimora y se proponen también en la composición lacado mate de color Beige. En esta propuesta valorizada por la grifería y los accesorios serie Dèco con acabado Oro y por el espejo Luxury preciosamente enmarcado, el lavabo oval de instalación bajo encimera es un sofisticado signo de nuestro presente.

Золотой декор и выдвижные основания с капителями, лейтмотив проекта меблировки Baltimora, предлагается в матовой лакированной композиции бежевого цвета. В этом решении, ценность которого повышают краны и аксессуары серии Dèco с золотой отделкой, зеркало Luxury в ценной оправе, а также овальный умывальник под столешницей - это изысканный знак нашего времени.

Baltimora

Laccato Opaco Nero con decoro Argento
Black Matt Lacquered with Silver decoration
Laqué Opaque Noir avec décorations Argent
Matt Lackiert Schwarz mit Silberdekor
Lacado mate Negro con decoración Plata
Матовая черная лакировка с серебряным декором

06.

Linee e finiture ricercate che riproducono il fascino di uno stile memorabile, nella proposta d'arredo laccata opaca di colore Nero con decori in Argento. La composizione include un armadio con ante laccate e vetri e una raffinatissima consolle con specchiera destinata al lavabo.

Sophisticated lines and finishes that reproduce the allure of a memorable style in this Black matt lacquered bathroom with Silver decoration. The composition includes a cupboard with lacquered and glass doors and a prestigious vanity unit.

Des lignes et des finitions sophistiquées qui reproduisent le charme d'un style mémorable, dans la proposition laquée opaque de coloris Noir avec des décorations en Argent. La composition comprend une armoire avec des portes laquées et verres et une console très raffinée avec un miroir au-dessus du lavabo.

Extravagant und besonders edel wirkt dieses Badezimmer in mattschwarzer Lackierung mit Silberdekor, einem imposanten, dreiteiligen Schrank mit einer von zwei lackierten Fronten flankierten Vitrine, und einem prächtigen Waschtisch mit Spiegel.

Líneas y acabados sofisticados que manifiestan el encanto de un estilo memorable en esta propuesta de decoración en lacado mate Negro con decoraciones plateadas. La composición incluye un armario con puertas lacadas y cristales, además de una refinadísima consola tocador destinada al lavabo.

Изысканные линии и отделки, воспроизводящие очарование памятного стиля, предлагаются с матовой лакировкой черного цвета с серебряным декором. Композиция включает в себя шкаф с лакированными и стеклянными створками, а также изысканную тумбу с зеркалом, предназначающуюся для умывальника.

06.

The sophisticated appeal of Black features in the Dea series sanitary fittings and bathtub with chromed feet, that can be placed in the middle of the room. The elegant dual control mixer taps (with swivel spout and anti-limescale aerator) on the impressive fittings have a chromed finish.

Charme sophistiqué avec le coloris Noir pour les appareils sanitaires et la baignoire rétro avec des pieds chromés positionnable au centre de la pièce, tous deux de la série Dea. Sont chromés les élégants mitigeurs à double commande (avec bec orientable et aérateur anti-calcaire) qui équipent les éléments importants.

Extravagant und sehr apart – die Farbe Schwarz für die Sanitärkeramik-Serie Dea mit der frei im Raum stehenden Vintage-Badewanne nome mit verchromten Füßen. Dazu passend, die ebenfalls verchromten, eleganten Zweiband-Mischbatterien (mit schwenkbarem Auslauf und Antikalksystem).

El color Negro aporta un estilo sofisticado a los sanitarios y la bañera retro de patas cromadas de la serie Dea, para instalar en el centro del cuarto de baño. También son cromados los mezcladores bimando (con boca giratoria y aireador anticalcáreo) que completan estos importantes elementos.

Изысканный вид черной сантехники серии Dea и ванны в стиле ретро серии Dea с хромированными ножками, устанавливаемой по центру помещения.
Дополняют эти внушительные элементы хромированные и элегантные двухкомандные смесители (с поворотным изливом и защищающим от накипи рассекателем).

Appeal sofisticato con il colore Nero per i sanitari e la vasca retrò con piedini cromati, posizionabile al centro della stanza, entrambi della serie Dea. Cromati gli eleganti miscelatori bicomando (con bocca girevole e aeratore anticalcare) che corredano gli importanti elementi.

Baltimora

Rovere Panna Antico
Antique Cream Oak
Chêne Crème Antique
Eiche Creme Antik
Roble Crema Antiguo
Старинный дуб цвета сливок

02.

Legno a vista (Rovere Panna Antico), pomelli e forme più essenziali nella composizione (prof. 36 cm) con lavabo a semincasso e rubinetterie cromate. Un elegante classico d'oggi, che implica il bisogno di regole autentiche, riferimenti duraturi e riconoscibilità, mantenendo a tutti gli effetti i comfort della vita moderna.

Bare wood (Antique Cream Oak), knobs and simpler forms in this composition (depth 36 cm) with semi-inset washbasin and chromed tap fittings. An elegant contemporary classic, which expresses the need for genuine rules, lasting, recognisable terms of reference, without sacrificing all the conveniences of modern life.

Bois visible (Chêne Crème Antique), pommeaux et formes plus épurées dans la composition (prof. 36 cm) avec un lavabo semi-encastré et des robinets chromés. Un élégant classique d'aujourd'hui, qui implique la nécessité de règles authentiques, de références durables et de signes reconnaissables, tout en conservant les confort de la vie moderne.

Sichtbares Holz (Eiche Creme Antik), edle Knöpfe und eine essentiellere, aktuelle Formensprache für diesen Vorschlag (T. 36 cm) mit Halbeinbaubecken und verchromten Armaturen. Die klassische Eleganz zeugt vom Wunsch nach Authentizität und Beständigkeit, und bietet dabei modernsten Komfort.

Madera a vistas (Roble Crema Antiguo), pomos y líneas más esenciales para la composición (prof. 36 cm) con lavabo semi integrado y grifería cromada. Un elegante clásico actual, que encierra la necesidad de pautas auténticas, referencias duraderas y reconocimiento, manteniendo absolutamente las comodidades de la vida moderna.

Видимое дерево (Старинный дуб цвета сливок), более строгие ручки и формы в композиции (глуб. 36 см) с полувстроенным умывальником и кранами из хромированной стали. Элегантная современная классика, вызывающая необходимость в строгих правилах, долговечных параллелях и узнаваемости, но ни коим образом не отказываясь от комфорта современной жизни.

SEGNI DI PERSONALIZZAZIONE

Un'ampia varietà di piani (granito, marmo, composto, okite, quarz), di pomelli preziosamente lavorati, e di specchiere, consentono un alto grado di personalizzazione. Favorendo la scelta di un corredo esclusivo nel quale riconoscere stile e unicità.

CUSTOMISED TOUCHES

A wide variety of tops (granite, marble, composite, okite and quartz), finely figured knobs and mirrors allow a high degree of customization, enabling the choice of an exclusive combination of fittings, stylishly unique.

SIGNES DE PERSONNALISATION

Une grande variété de plans (granit, marbre, composite, okite, quarz), de pommeaux d'une grande qualité d'exécution et de miroirs permet un haut degré de personnalisation. En privilégiant le choix d'une décoration exclusive au style et au caractère unique reconnaissables.

PERSÖNLICHE AKZENTE SETZEN

Dank einer großen Auswahl an Platten (Granit, Marmor, Gussmarmor, Okite, Quarz), stilvollen Knöpfen in hochwertiger Verarbeitung und schönen Spiegelelementen lässt sich jedes Badezimmer bis ins kleinste Detail personalisieren. Für eine exklusive Badezimmerausstattung mit Stil und Individualität.

SIGNOS DE PERSONALIZACIÓN

Un vasto surtido de encimeras (granito, mármol, compuesto, okite, quarz), de pomos excelentemente elaborados y de espejos ofrecen un alto grado de personalización facilitando la elección de una dotación exclusiva donde reconocer el estilo y la exclusividad.

ЗНАКИ ИНДИВИДУАЛЬНОСТИ

Большое разнообразие столешниц (гранит, мрамор, композитные материалы, Okite кварц), рукояток с ценной обработкой и зеркал обеспечивают высокую индивидуальность исполнения, способствуя выбору эксклюзивных компонентов, в которых узнается стиль и неповторимость.

Baltimora

Rovere Nimbus
Nimbus Oak
Chêne Nimbus
Eiche Nimbus
Roble Nimbus
Дуб Nimbus

07.

Singole o corredate di pensili e armadi, le composizioni con il lavabo arredano in maniera prestigiosa spazi ridotti o articolati. A fianco, dettagli della composizione sospesa, in Rovere Nimbus, con piano Quarz Nero. Più essenziale nel design, la soluzione ha maniglie preziosamente lavorate e si avvale di sanitari di colore Nero e di accessori cromati di rigorosa eleganza.

Stand-alone or combined with wall units and cupboards, vanity unit compositions bring prestige to small or complex spaces. To the side, a detail of the suspended composition in Nimbus Oak with Black Quarz top. Simpler in design, this composition has exquisitely figured handles and features Black sanitary fittings and chromed accessories with a severe elegance.

Seules ou accompagnées de hauts et d'armoires, les compositions avec le lavabo habillent avec prestige des espaces réduits ou articulés. Ci-contre, des détails de la composition suspendue, en Chêne Nimbus, avec plan Quarz Noir. Au design plus épuré, la solution est habillée de poignées d'une grande qualité d'exécution et propose des appareils sanitaires de coloris Noir et des accessoires chromés de grande élégance.

Ob allein oder mit Ober- und Unterschränken – Waschtische sind auch für kleine oder stark gegliederte Räume immer eine schöne Lösung. Rechts Details der wandhängenden Kombination in Eiche Nimbus mit schwarzer Quarzplatte. Essentiell im Design präsentiert sich dieser Vorschlag mit edel gearbeiteten Griffen, schwarzer Sanitärkeramik und verchromten Accessoires von klarer Eleganz.

Separadas o combinadas con altos y armarios, las composiciones para lavabo decoran con distinción los espacios pequeños o complejos. Al lado, detalles de la composición suspendida en Roble Nimbus con encimera de Quarz Negro. De diseño más esencial, la composición con tiradores primorosamente elaborados se sirve de sanitarios de color Negro y de accesorios cromados de sobria elegancia.

Отдельностоящие или же вместе с навесными и напольными шкафами, композиции с умывальником престижно меблируют небольшие или же разделенные пространства. Рядом - детали навесной композиции из дуба Nimbus со столешницей из черного кварца. Это решение с более строгим дизайном имеет ручки с ценной обработкой, сантехнику черного цвета и хромированные аксессуары со строгой элегантностью.

07.

Sospesa da terra anche la linea di sanitari Dea di colore Nero che completa la più essenziale proposta d'arredo. Angolo curvo invece il box doccia Eco con vetri trasparenti temperati e gruppo doccia cromato.

The Black Dea sanitary fittings that complete the most essential design scheme are also wall-mounted The Eco shower cabin with tempered clear glass and chromed shower head unit has a rounded corner.

Suspendue au-dessus du sol, la ligne d'appareils sanitaires Dea de coloris Noir qui complète la proposition d'ameublement la plus épurée. Angle courbe pour la cabine douche Eco avec des verres transparents trempés et un groupe douche chromé.

Ebenfalls an der Wand montiert wird die Sanitärkeramik-Serie Dea in edlem Schwarz für diesen essentiellen Vorschlag. In der abgerundeten Duschbox Eco mit getempertem, transparentem Glas ist eine verchromte Duscharmatur montiert.

También suspendida del suelo, la línea de sanitarios Dea de color Negro completa esta propuesta decorativa sumamente esencial. Versión rinconera curva para la cabina de ducha Eco, con cristales transparentes templados y conjunto de ducha cromado.

Навесной является также и линия сантехники Dea черного цвета, дополняющая более строгое предложение меблировки. Закругленный угол имеет душевая кабина Eco с прозрачными закаленными стеклами и хромированным душевым оборудованием.

Baltimora

Rovere Creta
Creta Oak
Chêne Creta
Eiche Creta
Roble Creta
Дуб глиняного цвета

08.

Linee morbide, ispirate ad uno stile classico autentico, per la composizione in Rovere Creta con terminali curvi e piano in granito Santa Cecilia. Rubinetterie, maniglie e accessori serie Dèco rileggono in chiave attuale lo stile retrò.

Curved lines, inspired by a genuine classical style, for this composition in Creta Oak with rounded end units and Santa Cecilia granite top. Dèco series tap fittings, handles and accessories add a contemporary touch to a retro style.

Des lignes douces, qui s'inspirent d'un authentique style classique, pour la composition en Chêne Creta habillée d'éléments terminaux courbes et d'un plan en granit Santa Cecilia. Les robinets, les poignées et les accessoires série Dèco revisitent dans une version moderne le style rétro.

Sanft geschwungene Formen nach klassischem Vorbild für die gerundeten Abschlusselemente dieser Kombination in Eiche Creta mit einer Platte aus Granit Santa Cecilia. Armaturen, Griffe und Acessoires der Serie Dèco überzeugen mit einer zeitgemäßen Interpretation des Vintage-Stils.

Líneas suaves de auténtica inspiración clásica para la composición en Roble Creta con módulos terminales curvos y encimera de granito Santa Cecilia. Grifería, tiradores y accesorios serie Dèco para reinterpretar el estilo retro en clave moderna.

Мягкие линии, вдохновением для которых стал настоящий классический стиль, в композиции из дуба глиняного цвета с закругленными торцевыми элементами и столешницей из гранита Santa Cecilia. Краны, ручки и аксессуары серии Dèco пересматривают стиль ретро в современном ключе.

Baltimora

Laccato opaco Rosso
Red matt lacquered
Laqué opaque Rouge
Matt Lackiert Rot
Lacado mate Rojo
Матовая лакировка красного цвета

10.

Personalità nel colore, linearità e soluzioni che accentuano la qualità del design nell'arredo laccato opaco di colore Rosso. Un classico contemporaneo, perfetto per ambienti bagno d'oggi di case prestigiose e raffinate. La composizione è caratterizzata dall'inserimento di un lavabo ovale ad incasso Hemy e da un top in marmo Arabescato.

There is immense personality in the colour, simplicity and features that underline the design quality of this Red *matt lacquered composition. A contemporary classic, perfect for the bathrooms of today in homes of prestigious, refined design. The combination includes a Henry inset oval washbasin and an Arabescato marble top.*

Personnalité dans la couleur, linéarité et solutions qui accentuent la qualité du design dans la composition laquée opaque de coloris Rouge. Un classique contemporain, idéal pour les salles de bains de maisons prestigieuses et raffinées. La composition se distingue par un lavabo ovale encastré Henry et par un plan en marbre Arabescato.

Eine ausdrucksstarke Farbe, klare Linienführung und designbetonte, qualitativ hochwertige Lösungen für diese matt lackierte Kombination in Rot. Ein zeitlos aktueller Klassiker, das perfekte Badezimmer für gehobene Ansprüche. Das ovale Einbaubecken Hemy und die Arabescato-Marmorplatte setzen edle Akzente.

Distinción cromática, linealidad y soluciones que acentúan la calidad del diseño en la composición lacado mate de color Rojo. Un clásico contemporáneo, perfecto para los actuales cuartos de baño de las casas prestigiosas y refinadas. La composición se caracteriza por la aplicación de un lavabo oval Hemy integrado en una encimera de mármol Arabescato.

Индивидуальность цвета, линейность и решения, подчеркивающие качество дизайна мебели с матовой лакировкой красного цвета. Современная классика, отлично подходящая для современной ванной в престижных и изысканных домах. Композиция характеризуется встроенным овальным умывальником Нету и столешницей из мрамора Arabescato.

10.

Simplicity of design and a love of tradition in the English-style cabinet with framed and glass doors, which also has wooden feet. Status accessories and Dea sanitary fittings provide a blend of tradition and modernity.

Design linéaire et goût pour la tradition dans l'armoire habillée de portes avec cadre et verres dans le style anglais, caractérisée par des pieds en bois. Les accessoires série Status et les appareils sanitaires nom Dea allient tradition et modernité.

Lineares Design und Liebe zur Tradition charakterisieren diesen Schrank mit Rahmenfronten mit Glas in typisch englischem Stil und eleganten Holzfüßchen. Die harmonische Verbindung von Tradition und Moderne charakterisiert auch die Accessoires der Serie serie Status und die Sanitärkeramik-Serie nome Dea.

Diseño lineal y gusto tradicional para el armario con puertas de cristal con bastidor en estilo inglés y características patas de madera. Los accesorios serie Status y los sanitarios Dea aportan un perfecto equilibrio de tradición y modernidad.

Линейный дизайн и вкус к традициям, характерные для шкафа с рамными и стеклянными створками в английском стиле, подчеркиваются также деревянными ножками. Аксессуары serie Status и сантехника nome Dea одновременно сочетают в себе традиции и современность.

Design lineare e gusto per la tradizione nell'armadio con ante a telaio e vetri in stile inglese, caratterizzato anche da piedini in legno. Accessori serie Status e sanitari Dea coniugano tradizione e modernità.

RICERCATEZZE TRA PASSATO E PRESENTE

Finitura Oro per le maniglie e per la rubinetteria nella composizione classica con lavabo ad incasso Hemy.
Nel progetto che coniuga stile, benessere e piacere del lusso, storia e tecnologia si integrano mettendo in mostra il meglio del design e della qualità made in Italy.

A SOPHISTICATED MIX OF PAST AND PRESENT
This classical composition with Hemy inset washbasin has Gold finish handles and taps. Combining style, well-being and an appreciation of luxury, it is the epitome of history and technology, expressing the best of Italian design and quality.

RAFFINEMENT ENTRE PASSE ET PRESENT
Finition Or pour les poignées et les robinets dans la composition classique avec lavabo encastré Hemy. Dans le projet qui marie style, bien-être et goût pour le luxe, l'histoire et la technologie s'intègrent en mettant en valeur le meilleur du design et de la qualité made in Italy.

EDLE DETAILS ZWISCHEN GESTERN UND HEUTE
Goldfinish für die Griffe und die Armaturen dieses klassischen Waschtisches mit Einbaubecken Hemy. Bei diesem Projekt, das guten Geschmack, Freude am Luxus und Wertschätzung für Wohlbefinden auf einen Nenner bringt, ergänzen sich Tradition und Technologie zum Besten, was italienisches Design und italienische Qualität zu bieten haben.

SOFISTICACIÓN DE AYER Y DE HOY
Acabado Oro para los tiradores y la grifería en esta composición clásica con lavabo Hemy integrado. En este proyecto que combina estilo, bienestar y placer del lujo, la tradición se integra con la tecnología poniendo de manifiesto lo mejor del diseño y la calidad de la producción italiana.

ИЗЫСКАННОСТЬ СРЕДИ ПРОШЛОГО И НАСТОЯЩЕГО
Золотая отделка для ручек и для кранов в классической композиции со встроенным умывальником Hemy. В этом проекте, объединяющем стиль, велнес и наслаждение роскошью, историю и технологию, сочетается и выставляет себя на показ самое лучшее в сфере дизайна и качества "made in Italy".

10.

Piano in granito Galaxy Black per la composizione con lavabo Hemy laccata opaca di colore Rosso, con maniglie e rubinetterie finitura Oro. Stessa finitura per le due lampade in stile retrò che impreziosiscono la specchiera Miro, e per gli accessori Dèco.

Galaxy Black granite top for this Red matt lacquered composition with Gold finish handles and tap fittings, including a Hemy washbasin. The Gold finish recurs on the two retro style lamps that adorn the Miro mirror, and the Dèco accessories.

Plan en granit Galaxy Black pour la composition avec lavabo Hemy laquée opaque de coloris Rouge, avec des poignées et des robinets finition Or. Finition identique pour les deux lampes rétro qui ornent le miroir Miro, et pour les accessoires Dèco.

Eine Platte aus Granit Galaxy Black für diesen in mattem Rot lackierten Waschtisch mit dem Einbaubecken Hemy. Goldfinish für die Griffe, die Armaturen, die zwei nostalgischen Lampen, die den Spiegel Miro zieren, und die Accessoires der Dèco nome.

Encimera de granito Galaxy Black para la composición en lacado mate de color Rojo con lavabo Hemy, tiradores y grifería en acabado Oro. Mismo acabado para las dos lámparas de estilo retro que embellecen el espejo Miro y para los accesorios Dèco.

Столешница из гранита Galaxy Black для композиции с умывальником Hemy с матовой лакировкой красного цвета, с ручками и кранами с золотой отделкой. Эта же отделка использована в двух лампах в стиле ретро, которые украшают зеркало nome Miro, и в аксессуарах Dèco.

Baltimora

Noce antico
Antique Walnut
Noyer Antique
Nussbaum Antik
Nogal Antiguo
Старинный орех

11.

Qualità, prestigio e raffinatezza trovano conferma nella composizione con due lavabi (a filo parete, con criteri di ergonomia), realizzata in legno Noce Antico. Una soluzione particolarmente pregiata, protagonista assoluta dell'ambiente bagno, caratterizzata da un piano in composto Beige Duna e da pomelli bianchi con ghiera Oro, finitura selezionata anche per le rubinetterie e gli accessori Dèco.

Quality, prestige and sophistication are strongly expressed in this composition with two washbasins (flush against the wall, for added convenience) in Antique Walnut. It is an exquisite installation which sets the style of the whole bathroom, with a Duna Beige top and white knobs with ring in Gold, also used on the tap fitting and the Dèco accessories.

Qualité, prestige et raffinement se retrouvent dans la composition avec deux lavabos (au niveau du mur, selon des critères ergonomiques), réalisée en bois Noyer Antique. Une solution de qualité, vedette absolue de la salle de bains, caractérisée par un plan en composite Beige Duna et par des pommeaux blancs avec un embout Or, qui est également la finition choisie pour les robinets et les accessoires Dèco.

Qualität, Prestige und Eleganz strahlt dieser Doppelwaschtisch in Nussbaum Antik aus, mit zwei ergonomisch an der Wand platzierten Becken. Eine ausgesprochen edle Lösung, die unweigerlich zum Mittelpunkt des Badezimmers wird, mit einer Gussmarmorplatte in Beige Duna und weißen Knöpfen mit Goldhals. Goldfinish auch für die Armaturen und die Accessoires der Serie Dèco.

Calidad, prestigio y distinción se manifiestan en la composición con dos lavabos (enrasada con la pared, con criterios ergonómicos) realizada en madera de Nogal Antiguo. Una composición sumamente distinguida, protagonista absoluta del cuarto de baño, caracterizada por una encimera de material compuesto Beige Duna y pomos blancos con casquillo Oro, acabado que se repite también en la grifería y los accesorios Dèco.

Качество, престиж и изысканность находят свое подтверждение в композиции с двумя умывальниками (на уровне стены, с критериями эргономики), выполненными из старинного ореха. Это - особенно ценное решение, неоспоримое главное действующее лицо в ванной комнате, которая характеризуется столешницей из композитного материала бежевого цвета Duna и белыми рукоятками с золотым кольцом. Эта же отделка была выбрана для кранов и аксессуаров Dèco.

Sezione tecnica - Materiali - Colori
Technical section - Materials - Colours
Section technique - Matériaux - Coloris
Technische Daten - Materialien - Farben
Sección técnica - Materiales - Colores
Технический разде - Материала - Цвета

ANTE LACCATE

LAQUERED DOORS
PORTES LAQUEES
LACKIERTE FRONTEN
PUERTAS LACADAS
ЛАКИРОВАННЫЕ СТВОРКИ

Anta telaio laccata opaca
Door with matt lacquered frame
Porte avec cadre laqué opaque
Front mit matt lackiertem Rahmen
Puerta con bastidor lacado mate
Рамная створка с матовой лакировкой

Senza decoro
Without decoration
Sans décoration
Ohne Dekor
Sin decoración
Без декора

SCAV 001
Bianco
White
Blanc
Weiß
Blanco
Белый

RAL 1013
Beige
Beige
Beige
Beige
Beige
Бежевый

SCAV 502
Rosso
Red
Rouge
Rot
Rojo
Красный

SCAV 423
Nero
Black
Noir
Schwarz
Negro
Черный

Con decoro oro
With gold decoration
Avec décoration or
Mit Golddekor
Con decoración oro
С золотым декором

SCAV 001
Bianco
White
Blanc
Weiß
Blanco
Белый

RAL 1013
Beige
Beige
Beige
Beige
Beige
Бежевый

SCAV 502
Rosso
Red
Rouge
Rot
Rojo
Красный

SCAV 423
Nero
Black
Noir
Schwarz
Negro
Черный

Anta telaio laccata opaca con vetro
Glass door with matt lacquered frame
Porte avec cadre laqué opaque avec verre
Vitrinenfront mit matt lackiertem Rahmen
Puerta de cristal con bastidor lacado mate
Рамная створка с матовой лакировкой и стеклом

Con decoro argento
With silver decoration
Avec décoration argent
Mit Silberdekor
Con decoración plata
С серебряным декором

SCAV 001
Bianco
White
Blanc
Weiß
Blanco
Белый

RAL 1013
Beige
Beige
Beige
Beige
Beige
Бежевый

SCAV 502
Rosso
Red
Rouge
Rot
Rojo
Красный

SCAV 423
Nero
Black
Noir
Schwarz
Negro
Черный

ANTE LEGNO

WOODEN DOORS
PORTES EN BOIS
HOLZFRONTEN
PUERTAS DE MADERA
ДЕРЕВЯННЫЕ СТВОРКИ

Anta telaio legno
Door with wood frame
Porte avec cadre bois
Front mit Holzrahmen
Puertas con bastidor madera
Рамная створка из дерева

SCAV 670
Rovere Bianco Assoluto
Absolute White Oak
Chêne Blanc Absolu
Eiche Weiß Absolut
Roble Blanco Absoluto
Дуб абсолютно белый

SCAV 739
Rovere Creta
Creta Oak
Chêne Creta
Eiche Creta
Roble Creta
Дуб глиняного цвета

SCAV 740
Rovere Nimbus
Nimbus Oak
Chêne Nimbus
Eiche Nimbus
Roble Nimbus
Дуб Nimbus

SCAV 741
Rovere Palette
Palette Oak
Chêne Palette
Eiche Palette
Roble Palette
Дуб Palette

SCAV 177
Rovere Azzurro Antico
Antique Light Blue Oak
Chêne Bleu Clair Antique
Eiche Azur Antik
Roble Celeste Antiguo
Дуб голубой старинный

SCAV 256
Rovere Verde Antico
Antique Green Oak
Chêne Vert Antique
Eiche Grün Antik
Roble Verde Antiguo
Дуб зеленый старинный

SCAV 661
Noce Kyoto
Kyoto Walnut
Noyer Kyoto
Nussbaum Kyoto
Nogal Kyoto
Орех Kyoto

SCAV 661
Noce Kyoto con decoro Oro (Rovere)
Kyoto Walnut gold decoration (Oak)
Noyer Kyoto décoration or (Chêne)
Nussbaum Kyoto Dekor Gold (Eiche)
Nogal Kyoto decoraciòn oro (Roble)
Орех Kyoto с золотым декором

SCAV 093
Rovere Giallo Antico
Antique Yellow Oak
Chêne Jaune Antique
Eiche Gelb Antik
Roble Amarillo Antiguo
Дуб желтый старинный

SCAV 073
Rovere Panna Antico
Antique Cream Oak
Chêne Crème Antique
Eiche Creme Antik
Roble Crema Antiguo
Дуб цвета сливок старинный

SCAV 634
Rovere Naturale Antico
Antique Natural Oak
Chene Naturel Antique
Eiche Natur Antik
Roble Natural Antiguo
Дуб натуральный старинный

SCAV 660
Noce Antico
Antique Walnut
Noyer Antique
Nussbaum Antik
Nogal Antiguo
Старинный орех

Anta telaio legno con vetro
Glass door with wood frame
Porte avec cadre bois avec verre
Vitrinenfront mit Holzrahmen
Puerta de cristal con bastidor de madera
Рамная створка из дерева со стеклом

MANIGLIE

HANDLES TIRADORES
POIGNEES **Ручка**
GRIFFE

cod. 19711
Maniglia Ponte in metallo finitura Oro Antico
Bridge handle in Antique Gold finish metal
Poignée Saillante en métal finition Or Antique
Bügelgriff aus Metall Finish Gold Antik
Tirador de Puente en metal acabado Oro antiguo
Металлическая ручка-мостик с золотой отделкой

cod. 19712
Maniglia Ponte in metallo finitura Argento
Bridge handle in Silver finish metal
Poignée Saillante en métal finition Argent
Bügelgriff aus Metall Finish Silber
Tirador de Puente en metal acabado Plata
Металлическая ручка-мостик с серебряной отделкой

cod. 19710
Maniglia Ponte in metallo finitura Peltro
Bridge handle in Pewter finish metal
Poignée Saillante en métal finition Etain
Bügelgriff aus Metall Finish Zinn
Tirador de Puente en metal acabado Peltre
Металлическая ручка-мостик с мельхиоровой отделкой

cod. 70709
Maniglia in metallo finitura Oro
Handle in Gold finish metal
Poignée en métal finition Or
Griff aus Metall Finish Gold
Tirador en metal acabado Oro
Металлическая ручка с золотой отделкой

cod. 70710
Maniglia in metallo finitura Cromo lucido
Handle in gloss Chrome finish metal
Poignée en métal finition Chrome brillant
Griff aus Metall Finish Chrom Poliert
Tirador en metal acabado Cromo brillante
Металлическая ручка с хромированной полированной отделкой

cod. 70703
Maniglia in metallo finitura Oro
Handle in Gold finish metal
Poignée en métal finition Or
Griff aus Metall Finish Gold
Tirador en metal acabado Oro
Металлическая ручка с золотой отделкой

cod. 70704
Maniglia in metallo finitura Cromo lucido
Handle in gloss Chrome finish metal
Poignée en métal finition Chrome brillant
Griff aus Metall Finish Chrom Poliert
Tirador en metal acabado Cromo brillante
Металлическая ручка с хромированной полированной отделкой

cod. 70707
Maniglia in metallo finitura Oro
Handle in Gold finish metal
Poignée en métal finition Or
Griff aus Metall Finish Gold
Tirador en metal acabado Oro
Металлическая ручка с золотой отделкой

cod. 70708
Maniglia in metallo finitura Cromo lucido
Handle in gloss Chrome finish metal
Poignée en métal finition Chrome brillant
Griff aus Metall Finish Chrom Poliert
Tirador en metal acabado Cromo brillante
Металлическая ручка с хромированной полированной отделкой

cod. 19709
Pomello in metallo finitura Bronzo
Knob in Bronze finish metal
Pommeau en métal finition Bronze
Knopf aus Metall Finish Bronze
Pomo en metal acabado Bronce
Рукоятка из цамы с бронзовой отделкой

cod. 19708
Pomello in metallo finitura Peltro
Knob in Pewter finish metal
Pommeau en métal finition Etain
Knopf aus Metall Finish Zinn
Pomo en metal acabado Peltre
Рукоятка из цамы с мельхиоровой отделкой

cod. 19701
Pomello Bianco con ghiera oro
White knob with gold ring
Pommeau Blanc avec embout or
Weißer Knopf mit Goldhals
Pomo Blanco con casquillo oro
Рукоятка белая с золотым кольцом

cod. 19702
Pomello Bianco con ghiera argento
White knob with silver ring
Pommeau Blanc avec embout argent
Weißer Knopf mit Silberhals
Pomo Blanco con casquillo plata
Рукоятка белая с серебряным кольцом

cod. 70711
Pomello in metallo finitura Oro
Knob in Gold finish metal
Pommeau en métal finition Or
Knopf aus Metall Finish Gold
Pomo en metal acabado Oro
Рукоятка из цамы с золотой отделкой

cod. 70712
Pomello in metallo finitura Cromo lucido
Knob in gloss Chrome finish metal
Pommeau en métal finition Chrome brillant
Knopf aus Metall Finish Chrom Poliert
Pomo en metal acabado Cromo brillante
Рукоятка из цамы с хромированной полированной отделкой

cod. 70701
Pomello in metallo finitura Oro
Knob in Gold finish metal
Pommeau en métal finition Or
Knopf aus Metall Finish Gold
Pomo en metal acabado Oro
Рукоятка из цамы с золотой отделкой

cod. 70702
Pomello in metallo finitura Cromo lucido
Knob in gloss Chrome finish metal
Pommeau en métal finition Chrome brillant
Knopf aus Metall Finish Chrom Poliert
Pomo en metal acabado Cromo brillante
Рукоятка из цамы с хромированной полированной отделкой

cod. 70705
Pomello in metallo finitura Oro
Knob in Gold finish metal
Pommeau en métal finition Or
Knopf aus Metall Finish Gold
Pomo en metal acabado Oro
Рукоятка из цамы с золотой отделкой

cod. 70706
Pomello in metallo finitura Cromo lucido
Knob in gloss Chrome finish metal
Pommeau en métal finition Chrome brillant
Knopf aus Metall Finish Chrom Poliert
Pomo en metal acabado Cromo brillante
Рукоятка из цамы с хромированной полированной отделкой

STRUTTURA

CARCASE
STRUCTURE
KORPUS
ESTRUCTURA
СТРУКТУРА

STRUTTURA LACCATA OPACA ESTERNAMENTE ED INTERNAMENTE NELLO STESSO COLORE ANTA; DISPONIBILE PER ANTE LACCATE OPACHE

EXTERNALLY AND INTERNALLY MATT LACQUERED CARCASE IN THE SAME COLOUR AS THE DOOR; AVAILABLE FOR MATT LACQUERED DOORS

STRUCTURE LAQUEE OPAQUE A L'EXTERIEUR ET A L'INTERIEUR DANS LE MEME COLORIS QUE LA PORTE; DISPONIBLE POUR PORTES LAQUEES OPAQUES

INNEN UND AUßEN MATT LACKIERTER KORPUS IN DERSELBEN FARBE WIE DIE FRONT; FÜR MATT LACKIERTE FRONTEN LIEFERBAR

ESTRUCTURA CON EXTERIOR E INTERIOR LACADOS MATE DEL MISMO COLOR DE LA PUERTA; DISPONIBLE CON PUERTAS LACADAS MATE

СТРУКТУРА С МАТОВОЙ ЛАКИРОВКОЙ КАК СНАРУЖИ, ТАК И ВНУТРИ ТАКОГО ЖЕ ЦВЕТА, ЧТО И СТВОРКА; В НАЛИЧИИ С ЛАКИРОВАННЫМИ МАТОВЫМИ СТВОРКАМИ

STRUTTURA IMPIALLACCIATA ROVERE ESTERNAMENTE ED INTERNAMENTE, NELLO STESSO COLORE ANTA; DISPONIBILE PER ANTE LEGNO

EXTERNALLY AND INTERNALLY OAK VENEERED CARCASE IN THE SAME COLOUR AS THE DOOR; AVAILABLE FOR WOODEN DOORS

STRUCTURE PLAQUEE FRENE A L'EXTERIEUR ET A L'INTERIEUR DANS LE MEME COLORIS QUE LA PORTE; DISPONIBLE POUR PORTES EN BOIS

INNEN UND AUßEN ESCHE FURNIERTER KORPUS, IN DERSELBEN FARBE WIE DIE FRONT; FÜR HOLZFRONTEN LIEFERBAR

ESTRUCTURA CON EXTERIOR E INTERIOR ENCHAPADOS ROBLE DEL MISMO COLOR DE LA PUERTA; DISPONIBLE CON PUERTAS MADERA

СТРУКТУРА С ОТДЕЛКОЙ ШПОНОМ ДУБА СНАРУЖИ И ВНУТРИ ТАКОГО ЖЕ ЦВЕТА, ЧТО И СТВОРКА; В НАЛИЧИИ С ДЕРЕВЯННЫМИ СТВОРКАМИ

This catalogue has been
made by Scavolini S.p.a.
in collaboration with:

33 MULTIMEDIA STUDIO
PHOTOGRAPHY

LAURA TONDI
STYLING

33 MULTIMEDIA STUDIO
GRAPHIC

ELENA GRAMACCIONI
COPYWRITING

SELECOLOR FIRENZE
PHOTOLITHOGRAPHS

OGM
PRINTING

THANKS TO

Ali Parquets
Arredo e Sofà
Gervasoni
La Murrina
Misura I Salotti

Per scoprire il mondo
di Scavolini, visita
www.scavolini.com

Scavolini, con il progetto Sunload ha raggiunto l'obiettivo di autoprodurre energia verde per i propri stabilimenti. L'impianto fotovoltaico, con una superficie totale di 57.000 mq, prevede una produzione annua di circa 4.000.000 kWh che ad oggi soddisfa la quasi totalità del fabbisogno energetico Scavolini.

To discover the world
of Scavolini, visit
www.scavolini.com

With the Sunload project, Scavolini fulfilled its goal of self-producing green energy for its facilities.
With a total surface of 57,000 sq m, the photovoltaic system can provide an annual production of approximately 4 million kWh, which today covers almost all of Scavolini's energy needs.

Para descubrir el universo
de Scavolini, visita
www.scavolini.com

Scavolini, con el proyecto Sunload ha logrado producir autónomamente energía verde para sus establecimientos. El equipo fotovoltaico, con una superficie total de 57 000 m2, prevé una producción anual de aproximadamente 4 000 000 kWh que en la actualidad satisface casi la totalidad de las necesidades energéticas de Scavolini.

Pour découvrir l'univers
de Scavolini, visitez le site
www.scavolini.com

Scavolini, avec le projet Sunload a atteint l'objectif d'autoproduction de l'énergie verte pour ses établissements. L'installation photovoltaïque, d'une surface totale de 57.000 m2, prévoit une production annuelle de 4.000.000 kWh environ, qui satisfait, aujourd'hui, la quasi totalité du besoin énergétique de Scavolini.

Entdecken Sie die Welt
von Scavolini auf
www.scavolini.com

Scavolini hat mit dem Projekt Sunload das Ziel, für seine Werke grüne Energie selbst zu erzeugen, erreicht. Die sich über eine Gesamtfläche von 57.000 qm erstreckende Fotovoltaikanlage kann circa 4.000.000 kWh im Jahr liefern und deckt somit nahezu den gesamten Enegiebedarf der Scavolini.

Открой для себя мир
Scavolini, посети наш сайт
www.scavolini.com

"Компания Scavolini, благодаря проекту Sunload, достигла поставленной цели по производству "экологически чистой" энергии для своих производственных предприятий.
Система из фотоэлектрических панелей общей площадью 57 000 кв. м позволяет получить в год около 4 000 000 кВт., что на сегодняшний день почти полностью удавлетворяет производственные потребности Scavolini.

www.scavolini.com

5273.004.01.2014.3400.90108405.380